

Poland-Kaliska: Credit granting services

OJ S 176/2022 13/09/2022

Contract notice

Services

Legal Basis:

Directive 2014/24/EU

Section I: Contracting authority

I.1. Name and addresses

Official name: Gmina Kaliska

National registration number: REGON 191675698

Postal address: Nowowiejska 2

Town: Kaliska

NUTS code: PL638 Starogardzki

Postal code: 83-260

Country: Poland

Contact person: Paweł Jekielek

E-mail: p.jekielek@kaliska.pl

Telephone: +48 585889201

Fax: +48 585889206

Internet address(es):

Main address: www.kaliska.pl

Address of the buyer profile: <https://platformazakupowa.pl/pn/kaliska>

I.2. Information about joint procurement

The contract is awarded by a central purchasing body

I.3. Communication

The procurement documents are available for unrestricted and full direct access, free of charge, at: <https://platformazakupowa.pl/pn/kaliska>

Additional information can be obtained from the abovementioned address

Tenders or requests to participate must be submitted electronically via:

<https://platformazakupowa.pl/pn/kaliska>

Tenders or requests to participate must be submitted to the abovementioned address

I.4. Type of the contracting authority

Regional or local authority

I.5. Main activity

General public services

Section II: Object

II.1. Scope of the procurement

II.1.1. Title

Udzielenie kredytu długoterminowego w kwocie 4.260.000,00 zł na pokrycie planowanego deficytu w wysokości 3.680.000,00 oraz na spłatę wcześniej zaciągniętych kredytów w wysokości 580.000,00 zł

II.1.2. Main CPV code

66113000 Credit granting services

II.1.3. Type of contract

Services

II.1.4. Short description

1. Przedmiotem zamówienia jest udzielenie kredytu długoterminowego w kwocie 4.260.000,00 zł na pokrycie planowanego deficytu w wysokości 3.680.000,00 oraz na spłatę wcześniej zaciągniętych kredytów w wysokości 580.000,00 zł. 2. Kredyt zaciągany będzie w następujących transzach: - w 2022 roku kwota 4.260.000,00 zł. 3. Przewidywany termin uruchomienia kredytu 21.11.2022 r. ostateczny termin wykorzystania kredytu do 30.12.2022 roku. 4. Przewidywany okres spłat kredytu od 30.01.2025 do 31.05.2031 r. raty płatne w okresach miesięcznych ostatniego dnia każdego miesiąca: - w roku 2025 raty płatne w okresie od stycznia do grudnia, razem w 2025 roku: 400.000,00 zł - w roku 2026 raty płatne w okresie od stycznia do grudnia, razem w 2026 roku: 400.000,00 zł - w roku 2027 raty płatne w okresie od stycznia do grudnia, razem w 2027 roku: 700.000,00 zł - w roku 2028 raty płatne w okresie od stycznia do grudnia, razem w 2028 roku: 700.000,00 zł - w roku 2029 raty płatne w okresie od stycznia do grudnia, razem w 2029 roku: 740.000,00 zł - w roku 2030 raty płatne w okresie od stycznia do grudnia, razem w 2030 roku: 800.000,00 zł - w roku 2031 raty płatne w okresie od stycznia do grudnia, razem w 2031 roku: 520.000,00 zł. 5. Oprocentowanie liczone według zmiennej stopy procentowej - odsetki od wykorzystanego kredytu (od kwoty pozostałej do spłacenia) naliczane będą w okresach miesięcznych według zmiennej stopy procentowej stawki WIBOR 3M z ostatniego dnia roboczego miesiąca poprzedzającego okres odsetkowy, powiększonej o stałą marżę Banku, - przy naliczaniu odsetek przyjmuje się, że rok i miesiąc mają rzeczywistą liczbę dni, - spłata odsetek następować będzie w okresach miesięcznych w terminie ostatniego dnia każdego miesiąca. 6. Zabezpieczenie kredytu stanowić będzie weksel „In blanco”.

II.1.5. Estimated total value

II.1.6. Information about lots

This contract is divided into lots: no

II.2. Description

II.2.3. Place of performance

NUTS code: PL638 Starogardzki

Main site or place of performance: Gmina Kaliska

II.2.4. Description of the procurement

1. Przedmiotem zamówienia jest udzielenie kredytu długoterminowego w kwocie 4.260.000,00 zł na pokrycie planowanego deficytu w wysokości 3.680.000,00 oraz na spłatę wcześniej zaciągniętych kredytów w wysokości 580.000,00 zł. 2. Kredyt zaciągany będzie w następujących transzach: - w 2022 roku kwota 4.260.000,00 zł. 3. Przewidywany termin uruchomienia kredytu 21.11.2022 r. ostateczny termin wykorzystania kredytu do 30.12.2022 roku. 4. Przewidywany okres spłat kredytu od 30.01.2025 do 31.05.2031 r. raty płatne w okresach miesięcznych ostatniego dnia każdego miesiąca: - w roku 2025 raty płatne w okresie od stycznia do grudnia, razem w 2025 roku: 400.000,00 zł - w roku 2026 raty płatne w okresie

od stycznia do grudnia, razem w 2026 roku: 400.000,00 zł - w roku 2027 raty płatne w okresie od stycznia do grudnia, razem w 2027 roku: 700.000,00 zł - w roku 2028 raty płatne w okresie od stycznia do grudnia, razem w 2028 roku: 700.000,00 zł - w roku 2029 raty płatne w okresie od stycznia do grudnia, razem w 2029 roku: 740.000,00 zł - w roku 2030 raty płatne w okresie od stycznia do grudnia, razem w 2030 roku: 800.000,00 zł - w roku 2031 raty płatne w okresie od stycznia do grudnia, razem w 2031 roku: 520.000,00 zł. 5. Oprocentowanie liczone według zmiennej stopy procentowej - odsetki od wykorzystanego kredytu (od kwoty pozostałej do spłacenia) naliczane będą w okresach miesięcznych według zmiennej stopy procentowej stawki WIBOR 3M z ostatniego dnia roboczego miesiąca poprzedzającego okres odsetkowy, powiększonej o stałą marżę Banku, - przy naliczaniu odsetek przyjmuje się, że rok i miesiąc mają rzeczywistą liczbę dni, - spłata odsetek następować będzie w okresach miesięcznych w terminie ostatniego dnia każdego miesiąca. 6. Zabezpieczenie kredytu stanowić będzie weksel „In blanco”. 7. Kredytobiorca może dokonać spłaty całości lub części kredytu przed terminem bez ponoszenia dodatkowych kosztów. 8. Kredytobiorca zastrzega sobie prawo odstąpienia od zaciągnięcia całości lub części kredytu po złożeniu pisemnego wniosku na 7 dni przed jej uruchomieniem, bez ponoszenia dodatkowych kosztów. 9. Wspólny Słownik Zamówień CPV: 66113000 – 5 Usługi udzielania kredytu 10. Zamawiający nie dopuszcza składania ofert częściowych. 11. Zamawiający nie dopuszcza składania ofert wariantowych oraz w postaci katalogów elektronicznych. 12. Zamawiający nie przewiduje udzielenia zamówień, o których mowa w art. 214 ust. 1 pkt 7 i 8.

II.2.5. Award criteria

Criteria below

Quality criterion - Name: Termin uruchomienia transzy kredytu (T) / Weighting: 40%

Price - Weighting: 60%

II.2.6. Estimated value

II.2.7. Duration of the contract, framework agreement or dynamic purchasing system

Start: 21/11/2022 End: 31/12/2031

This contract is subject to renewal: no

II.2.10. Information about variants

Variants will be accepted: no

II.2.11. Information about options

Options: no

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

II.2.14. Additional information

Section III: Legal, economic, financial and technical information

III.1. Conditions for participation

III.1.1. Suitability to pursue the professional activity, including requirements relating to enrolment on professional or trade registers

List and brief description of conditions:

. O udzielenie zamówienia mogą ubiegać się Wykonawcy, którzy spełniają warunki dotyczące: uprawnień do prowadzenia określonej działalności gospodarczej lub zawodowej, o ile wynika

to z odrębnych przepisów – warunek ten zostanie spełniony jeżeli Wykonawca wykaże, że jest bankiem w rozumieniu art. 2 ustawy z dnia 29 sierpnia 1997 r. Prawo bankowe (Dz. U. z 2020 r., poz. 1896 z późn. zm.) oraz że posiada aktualne zezwolenie Komisji Nadzoru Finansowego na rozpoczęcie działalności bankowej, o którym mowa w art. 36 ustawy z dnia 29 sierpnia 1997 r. Prawo bankowe, a w przypadku o którym mowa w art. 178 ust. 1 ustawy Prawo bankowe, inny dokument potwierdzający rozpoczęcie działalności przed dniem wejścia w życie ustawy, o którym mowa w art. 193 ustawy Prawo bankowe;

III.1.2. Economic and financial standing

Selection criteria as stated in the procurement documents

III.1.3. Technical and professional ability

Selection criteria as stated in the procurement documents

III.2. Conditions related to the contract

III.2.2. Contract performance conditions

1. W wyniku postępowania o zamówienie publiczne Bank udziela Kredytobiorcy kredytu długoterminowego w wysokości 4.260.000,00 zł na okres od dnia zawarcia umowy do 31.12.2031 r. 2. Kredyt przeznaczony jest na pokrycie planowanego deficytu w wysokości 3.680.000,00 zł oraz na spłatę wcześniej zaciągniętych kredytów w wysokości 580.000,00 zł. 3. Zawarta umowa będzie musiała zawierać postanowienia zawarte w SWZ. 4. Zamawiający przewiduje możliwość zmiany zawartej umowy w stosunku do treści wybranej oferty w zakresie uregulowanym w art. 454 – 455 PZP. 5. Zmiana umowy wymaga dla swej ważności, pod rygorem nieważności, zachowania formy pisemnej.

Section IV: Procedure

IV.1. Description

IV.1.1. Type of procedure

Open procedure

IV.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system

IV.1.8. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: no

IV.2. Administrative information

IV.2.2. Time limit for receipt of tenders or requests to participate

Date: 17/10/2022 Local time: 10:00

IV.2.3. Estimated date of dispatch of invitations to tender or to participate to selected candidates

IV.2.4. Languages in which tenders or requests to participate may be submitted

Polish

IV.2.6. Minimum time frame during which the tenderer must maintain the tender

Duration in months: 3 (from the date stated for receipt of tender)

IV.2.7. Conditions for opening of tenders

Date: 17/10/2022 Local time: 10:05

Place:

Section VI: Complementary information

VI.1. Information about recurrence

This is a recurrent procurement: no

VI.2. Information about electronic workflows

Electronic payment will be used

VI.3. Additional information

VI.4. Procedures for review

VI.4.1. Review body

Official name: Krajowa Izba Odwoławcza

Town: Warszawa

Country: Poland

VI.4.3. Review procedure

Precise information on deadline(s) for review procedures:

VI.5. Date of dispatch of this notice

08/09/2022